



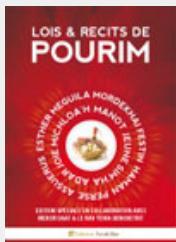
Traité Zevahim

Michna 4 - Chapitre 8

אָבָרִי חַטָּאת שְׁנַת עֲרָבוֹ בְּאָבָרִי עֹזֶלה,
רַבִּי אֱלִיעֶזֶר אָמַר:
יִתְנַחַם לְמַעַלָּן,
וּרְוֹאֶה אֲנִי אֶת בָּשָׂר חַטָּאת מַלְמַעָלָן כְּאֵלָן הַוָּא עָצִים.
חַמְכָמִים אָמַרְיִם:
תַּעֲבֶר צָרְתָּן וַיֵּצֵא לְבֵית הַשְּׁרָפָה:

[En ce qui concerne]les membres d'un sacrifice pour le péché,[qui sont mangés par les Kohanim et ne peuvent pas être brûlés sur l'autel], qui ont été mélangés avec les membres d'une 'Ola,[qui sont brûlés sur l'autel], Rabbi Eliezer dit :[Le Kohen]placera[tous les membres]en haut,[sur l'autel], et je considère la chair[des membres]du sacrifice pour le péché en haut[sur l'autel]comme s'il s'agissait[de morceaux de]bois[brûlés sur l'autel, et non comme s'il s'agissait d'une offrande]. Et les Sages disent :[Il faut attendre que]la forme de[tous les membres mélangés]se décompose et qu'ils soient[tous]envoyés au lieu de combustion[dans la cour du Temple, où sont brûlées toutes les offrandes disqualifiées de l'ordre le plus sacré].

Lois & Récits de POURIM



Comprendre le sens et appliquer les lois de la joyeuse fête de Pourim. L'histoire détaillée de la Mégila d'Esther, réflexions sur la vraie joie"..."

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions